

FRAMES 'N' LENSES (2008) SDN. BHD. 總裁

我們的摯友

楊振榮 (Eric Yeoh) 先生往生



往生 淨土



PENANG GOLF KAKIS 檳城高爾夫球隊及好友

- 拿督 蔡偉祺 夫婦
- 拿督 溫文龍 夫婦
- 拿督 黃才榮 夫婦
- 拿督 賴家利 夫婦
- 拿督 陳嘉強 醫生 夫婦
- 拿督 洪杰生 夫婦
- 拿督 許綜文 夫婦
- 准拿督 林金興 夫婦
- 准拿督 曾建興
- 黎華興 Supt 夫婦
- 准拿督 李輝達 夫婦
- 准拿督 陳畝境 夫婦
- 准拿督 洪林堅 夫婦
- 呂良南 夫婦
- 蔡清輝 校長 夫婦
- 蔡萬福 夫婦
- 蔡萬興 夫婦
- 駱燦堂 夫婦

- 朱榮興 PKT 夫婦
- 張大林 夫婦
- 張資強 夫婦
- 陳文財 夫婦
- 李家全 夫婦
- 鄭正華 夫婦
- 郭景發 夫婦
- 黃永彬 夫婦
- 陳天賜 夫婦
- 洪南華 夫婦
- 陳駿財 夫婦
- 甘德光 夫婦
- 林惠強 夫婦
- 黃志豐 夫婦
- 譚榮國 夫婦
- 李隆勝 夫婦
- 邱炳銓 夫婦
- 陳貞耀 夫婦

- 劉以祥 PKT 夫婦
- 林惠雄 夫婦
- 許克信 夫婦
- 黃淵強 夫婦
- 蔡亞光 夫婦
- 陳利坤 PJM 夫婦
- 李國偉 夫婦
- 黃金來 夫婦
- 李儷榛
- 黃清詩
- 涂雁好
- 蘇茗意
- 黃宸強 夫婦
- 潘錦昌 夫婦
- 周忠進 夫婦
- 謝黎明 夫婦
- 黃國賓 夫婦
- 莊文福 夫婦

- 林萬益 夫婦
- 黃世德 夫婦
- JOSEPH SOO
- ALVIN LEONG
- GOH HOOI YEONG
- (另具花圈及帛金)

敬輓



本會理事

楊振榮 (Eric Yeoh) 獅兄往生

花開 見佛



檳城丹絨獅子會 Lions Club of Tanjung, Penang

周忠進	會長	准拿督李輝達	榮譽理事	拿督溫文龍	李隆勝
洪一添	秘書	拿督李鴻隆	榮譽理事	拿督黃俊豪	劉漢文
周進生	財政	謝黎明	查賬/前會長	拿督賴家利	梁建壘
拿督洪傑生	第一副會長	周子凱	查賬	拿督林卓民	劉開贊
鄧家勇	第二副會長	駱燦堂	管理員	拿督黃天隆	張繼坤
拿督陳嘉強	醫生 第三副會長	杜炳海	前會長	拿督黃來發	呂沛鳴
黃文卿	總管	郭臻鴻	博士 前會長	准拿督汪天福	楊明濶
杜柏陞	聯絡/前會長	拿督林嘉水	前會長	准拿督蔡振國	林昇和
拿督楊慕材	理事/區總監	拿督蔡貴榮	前會長	陳玉	羅偉才
准拿督李玉麒	理事/前會長	馮廷學	前會長	林清烽	林峻禪
許有利	理事/前會長	拿督葉謀通	前會長	黃秋中	陳亞國
蔡福茂	理事	拿督許綜文	前會長	林卓雄	莊偉權
鄭健偉	理事	劉以詳	前會長	楊福文	黃秉荭
拿督江連賢	理事	准拿督林金興	前會長	馮詔鑽	周國洋
羅仕樞	榮譽理事	拿督林廷暉	前會長	袁添隆	李奕褰
林泰山	榮譽理事	吳富勳	前會長		

同教輓

楊慶傳：疏解金絲園交通 建議批發市場樹下設攤

(居林22日訊)居林州議員楊慶傳說，為了減輕困扰金絲園多年的堵車問題，他建議金絲園批發市場旁的樹下改造成綜合小商場，让小販有一個舒適的地方做生意，也紓解交通阻塞的問題。

他說，樹蔭是寶貴的無形資產，金絲園批發市場旁的樹下更是難得的好地方，他已擬信向居林市議會建議。他呼籲路邊小販向居林市議會申請加入州政府的“自由經商區”計劃，每月只需10令吉證照費，即可在家門前經營生意(須符合條件)。

他也說，居林有條件行動管制令仍未結束，根據衛生部資料顯示，區內仍有約23宗活躍病例，影响小販生意，有者生意額減少50%，



楊慶傳(中)向小販了解疫情期間的生活情況。

因此民眾受促严守防疫標準，让大家早日恢复正常生活。(SEH)

(高烏22日訊)高烏通往勿洞路市郊達曼高烏英達毗鄰的一處施工中的房屋建築工地，一道防崩圍牆昨天5時許在暴雨中突然倒塌，泥漿湧入毗鄰住宅，幸無人傷亡。

據知，該處計劃興建24間半獨立式單層住宅，并依山勢築起一道長約500尺、高約15尺、厚約10寸的防崩圍牆以填土建屋，倒塌部分約100尺，在高處建成的4間半獨立式房屋，地基泥土已崩潰一半而搖搖欲墜，令附近十多戶人家忧心忡忡，擔心地基空洞的屋宇會隨時崩塌。據圍牆附近一名符姓居民說，該房屋計劃約在5年前動工，圍牆建竣后就呈現傾斜迹象，居民因此向發展商、州議員和县議會反映，發展商随后

工地防崩圍牆倒塌 泥漿沖民宅幸無人傷



達曼高烏英達毗鄰的屋業發展地段防崩圍牆倒塌。

加高圍牆約7尺并纠正加高部分的垂直度，居民虽然不满意，但也可无可奈何。张姓居民說，昨午在暴雨稍停后，儿子听到后

巷传出卜卜声响，随后轰然一声巨响，原来是后巷仅10多尺的圍牆倒塌，令他们昨晚整夜不敢入睡。(CSH)

祠堂管理員妻子入院 太平江夏堂撥500元資助

(太平22日訊)太平江夏堂祠堂管理員黃亞獅的69歲妻子王寶珠因細菌感染入院治療，該堂領導人表達關懷，該堂福利組也在會長黃亞龍建議下，特撥出500令吉資助其醫藥經費，發揮守望相助精神。

善款由該堂福利主任財政黃炳財移交給黃亞獅，并由主任黃榮宗見證。(SEH/GN)



黃炳財(中)移交善款給黃亞獅。

陳清詩夫婿成意令尊 吳文勤老先生舉殯



姻親致祭。

(威南22日訊)威南華都村陳清詩女士令夫婿，吳成意君令尊，陳調山、陳錦明、陳文秀、潘進孝、羅文良諸君令岳父，吳文勤(阿獅)老先生於2020年11月16日(農曆庚子年十月初二)壽終正寢，享壽積閱87歲，遺下子孫滿堂，堪稱福壽全歸。

吳文勤老先生遺靈經于11月20日舉殯，奉移至大山脚武拉必福德正神火化場火化。吳府平素交游廣闊，舉殯之日，除家



吳文勤老先生舉殯，家奠拜祭。奠拜祭外，尚有親友殊眾，殯儀哀榮。(LTH-A)

李福龍亞龍令堂 林秀英太夫人仙逝 遺靈週三舉殯

(檳城22日訊)檳城公芭峇眼李福龍、亞龍賢昆仲令堂，即陳振貴、梁益富、曾貴方諸先生令岳母，李成強先生令岳母，李門林氏秀英太夫人，於公元2020年11月21日(農曆庚子年十月初七日)下午1時11分壽終內寢於檳城峇眼金9門牌281號(電話:019-414 4229, 013-468 1928)私寓，享

壽積閱83歲，遺下2男3女、內外孫及曾孫輩滿堂。林氏太夫人祖籍福建省同安縣，系出名門，嫁于望族，鄰里稱賢。其夫婿李國贊(已故)；哲嗣李福龍，任職Lee Ah Leng Motor Sdn.Bhd. 為技術人員，娶媳Moni；幼男亞龍，為Lee Ah Leng Motor Sdn. Bhd. 董事



林秀英太夫人遺容

經理，商余擔任社團要職計有：公芭峇眼管理事、陸爺殿署理主席、養正校友會名譽主席、西區南區鄉鎮聯誼會理事、華堂峇六拜區聯絡組理事、威北明福善社永久會員等，娶媳鍾桂清；長女李玉雲，適婿陳振貴經商；次女玉妹，適婿梁益富，為管理員；幼女玉萍，適婿曾貴方，為

承包商；這兒李成強，為廚師，娶媳Elita Ayu Pratiwi；其餘內外孫輩皆聰明伶俐，有者經商或尚在求學中。林氏太夫人遺靈，喪府定於11月25日(星期三)上午11時舉殯，奉移至檳城峇眼東火葬場火化。(HSL)

阮觀龍觀耀觀俊觀傑觀強令堂 黃彩蓮太夫人舉殯

(檳城22日訊)本埠阮觀龍、觀耀、觀俊、觀杰、觀強賢昆仲令慈，阮門黃氏彩蓮太夫人於公元2020年11月16日(農曆庚子年十月初二)凌晨1時27分壽終內寢，享壽積閱70有6高齡。

黃太夫人遺靈經于11月18日(星期三)上午11時舉殯，奉移至檳城白雲山莊火葬場火化。舉殯之日，前往致祭執紼社團及親友極眾，包括馬來西亞創價學會檳城分會同仁等，殯儀哀榮。(FSL)



馬來西亞創價學會檳城分會同仁致祭。



眾親友聯合致祭。

本會理事 李亞龍先生令堂
李門林氏秀英太夫人靈右

母儀 足式

檳城西南區鄉鎮聯誼會理事會
青年團暨婦女組
敬輓

訃告

我們最敬愛的至親
李門林氏秀英太夫人

祖籍福建省同安縣，慟於公元2020年11月21日(農曆庚子年十月初七日)下午1時11分壽終內寢，享壽積閱83歲，吾等隨侍在側，親視含殮，即日遵禮成服，淚涓11月25日(星期三)上午11時舉殯，奉移至檳城峇眼東聯合福建公塚火葬場火化。叨屬

姻友世鄉宗 誼哀此訃

夫：李國贊
孝男：李福龍 亞龍 孝媳：MONI 鍾桂清
孝女：李玉雲 玉妹 玉萍
女婿：陳振貴 梁益富 曾貴方
誼兒：李成強 誼媳：ELITA AYU PRATIWI
內孫男：李英勇 天軍
內孫女：李慧婷
外孫男：陳品昇
外孫女：陳燕清 梁燕燕 李秀慧
誼孫男：李翔俊 翔宇
外曾孫男：陳俊淇

(尚有侄甥孫輩暨親屬等眾多，未能盡錄)同泣啟

喪居：檳城公芭峇眼巫金9門牌281號
281, MK 9, Bagan Teluk Kumbar, 11920 Bayan Lepas, Penang.
電話：019-414 4229, 013-468 1928

FRAMES'N'LENSES (2008) SDN. BHD.
總經理 黃雅芬女士夫君
副總經理 楊子烜(Jason) 賢昆仲令尊
登福(Gordon)
總經理助理 蔡裕婷女士令家翁

總裁 **楊振榮(Eric Yeoh)同學往生**
往生樂土

Beh Kuang Hock 馬光福
Chan Hong Fuat 陳鴻發
Chong Kwok Khong 張國康
Choo Lai Seang 朱來祥
Dr. Huam Khim Yang
Dr. Ng Chem Hsoon 吳崇訓
Dr. Song Keang Peng
Foo Teik Leong 胡德隆
H'ng Swee Yeng 方瑞榮
Ir. Tan Jit Hoo 陳日富
Lee Foo Yeun 李富源
Leong Fook Yeow 梁富有
Leow Soo How 廖毅豪

Lim Eng Teong 林榮忠
Loh Bak Hwa 羅小華
Ooi Eng Chai 黃榮財
Ooi Swee Hoe 黃瑞和
Poon Meng Tiang 方銘展
Sr Teoh Teik Leong 張德良
Tan Seow Long 陳紹隆
Tan Swee Teik 陳瑞德
Tan Tang Haw 陳贊虎
Tan Teik Hock 陳德福
Tan Yu Hong 陳友豐
Teng Pang Sai 鄧邦財
Teoh Ewe Tat 張友達

Teoh Lai Hock 張來福
Thoong Chee Kong 童志光
Thor Sun Yu 涂善
Wee Liang Fo 黃良好
Yeap Yong Heng 葉勇幸
Yeoh Chong Hin 楊宗興
Chan Thian Leong
Chuah Chin Ean 蔡深淵
Khor Seng Khoon 許成坤
Lee Eng Nam 李永南
Lim Chin Hock 林振福
Loh Beng Chuan 路明泉
Ong Hock Pa

Ong Loke Lam
Ooi Eng Keat 黃勇傑
Ooi Kean Pheng 黃建平
Soh Huck Boon 蘇學文
Tan Eng Hock 陳永福
Tan Han Hoe 陳漢和
Tan Hang Peow
Tan Hor Lin
Tan Yean Seng
Wong Kam Leong 黃錦亮
Yeoh Chin Lam 楊振南
Yeoh Guan Tee 楊元智
Yeoh Teik Aun 楊德安

敬輓